

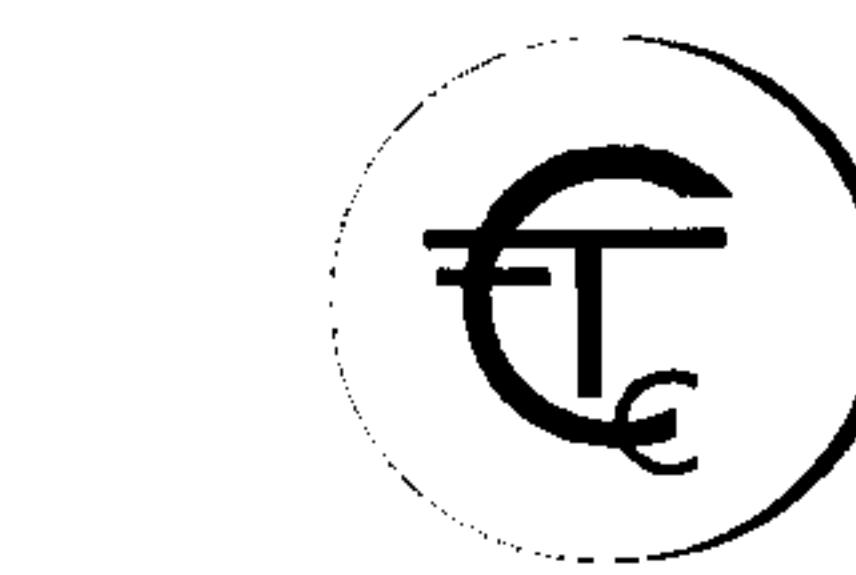


ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

Φακ.: 04.02.023.002.002.001

Τηλ.: 22601886

Φαξ: 22605009



ΤΜΗΜΑ ΤΕΛΩΝΕΙΩΝ  
1440 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

20 Νοεμβρίου 2012

**Εγκύκλιος ΕΕ «Τ» (353)**

Όλο το Τελωνειακό προσωπικό

**Τροποποίηση των Επεξηγηματικών Σημειώσεων  
της Συνδυασμένης Ονοματολογίας της Ευρωπαϊκής Ένωσης –  
Προσθήκη κειμένων στο Κεφάλαιο 7 και στις ΔΔ 1107 10 11 έως 1107 10 99**

— Επισυνάπτεται η τροποποίηση των Επεξηγηματικών Σημειώσεων της Συνδυασμένης Ονοματολογίας της Ευρωπαϊκής Ένωσης που έχει δημοσιευτεί στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης με αριθμό C349, ημερομηνίας 15 Νοεμβρίου 2012. Με την τροποποίηση αυτή δίδεται ο ορισμός των βλαστών, ο τρόπος παρουσίας τους όταν είναι έτοιμοι για τη διατροφή του ανθρώπου και οι αρχές που θα πρέπει να εφαρμόζονται για τη κατάταξη τους. Επισυνάπτεται επίσης κείμενο που αναφέρει ότι, στις διακρίσεις 1107 10 11 έως 1107 10 99 συμπεριλαμβάνεται και η πράσινη βύνη, η οποία χρησιμοποιείται για τη διατροφή του ανθρώπου.

(Γεωργία Καριολή)  
για Διευθυντή  
Τμήματος Τελωνείων

ΓΚ/

Κοιν.: Κυπριακό Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο: [marios@ccci.org.cy](mailto:marios@ccci.org.cy) και [chamber@ccci.org.cy](mailto:chamber@ccci.org.cy)

- : Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λευκωσίας: [ncci@ccci.org.cy](mailto:ncci@ccci.org.cy)
- : Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Αμμοχώστου: [chamberf@cytanet.com.cy](mailto:chamberf@cytanet.com.cy)
- : Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λάρνακας: [lcci@spidernet.com.cy](mailto:lcci@spidernet.com.cy)
- : Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λεμεσού: [chamberl@cytanet.com.cy](mailto:chamberl@cytanet.com.cy)
- : Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Πάφου: [evepafos@cytanet.com.cy](mailto:evepafos@cytanet.com.cy)
- : Ομοσπονδία Εργοδοτών και Βιομηχάνων Κύπρου: [cchristofides@oeb.org.cy](mailto:cchristofides@oeb.org.cy)
- : Σύνδεσμος Τελωνειακών Πρακτόρων και Διαμεταφορέων Κύπρου: [chamberf@cytanet.com.cy](mailto:chamberf@cytanet.com.cy)
- : Σύνδεσμος Τελωνειακών Πρακτόρων Κύπρου: [chamberf@cytanet.com.cy](mailto:chamberf@cytanet.com.cy)
- : Παγκύπρια Ένωση Εκτελωνιστών και Διαμεταφορέων: [aacf@cytanet.com.cy](mailto:aacf@cytanet.com.cy)
- : Σύνδεσμος Γενικών Αποθηκών Κύπρου: [chamberf@cytanet.com.cy](mailto:chamberf@cytanet.com.cy)

- : Σύνδεσμος Ναυτικών Πρακτόρων Κύπρου: [info@csa-cy.org](mailto:info@csa-cy.org)
- : Αρχή Λιμένων Κύπρου: [cra@cra.gov.cy](mailto:cra@cra.gov.cy)
- : Π.Ο.Β.Ε.Κ. Λεμεσού: [poveklim@cytanet.com.cy](mailto:poveklim@cytanet.com.cy)
- : και Μαρία Τσολάκη: [mtheophilou@customs.mof.gov.cy](mailto:mtheophilou@customs.mof.gov.cy) για ενημέρωση της ιστοσελίδας

**Επεξηγηματικές σημειώσεις της συνδυασμένης ονοματολογίας της Ευρωπαϊκής Ένωσης**  
**(2012/C 349/05)**

Σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 9 παράγραφος 1 στοιχείο α) δεύτερη περίπτωση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου της 23ης Ιουλίου 1987 για τη δασμολογική και τη στατιστική ονοματολογία και το κοινό δασμολόγιο (<sup>1</sup>), οι επεξηγηματικές σημειώσεις της συνδυασμένης ονοματολογίας της Ευρωπαϊκής Ένωσης (<sup>2</sup>) τροποποιούνται με το παρόν κείμενο ως εξής:

Στη σελίδα 43, μεταξύ του τίτλου του Κεφαλαίου 7 «**ΛΑΧΑΝΙΚΑ, ΦΥΤΑ, ΡΙΖΕΣ ΚΑΙ ΚΟΝΔΥΛΟΙ, ΒΡΩΣΙΜΑ**» και της σειράς «**0701 Πατάτες νωπές ή διατηρημένες με απλή ψύξη**», παρεμβάλλεται το ακόλουθο κείμενο:

**«Γενικά**

Βλαστοί (φυτικοί βλαστοί και άλλοι βλαστοί) είναι οι φυτρωμένοι σπόροι που χρησιμοποιούνται για τη διατροφή του ανθρώπου και που τρώγονται είτε ωμοί είτε βρασμένοι. Ανάπτυξη φύτρου είναι η πρακτική εκβλάστησης σπόρων με τη μέθοδο της διαβροχής (αυτό αυξάνει την περιεκτικότητα σε νερό των σπόρων και τους βγάζει από την κατάσταση της φυτικής νάρκης) έως ότου αρχίσει να μεγαλώνει το νέο φυτό και να βγαίνουν φύλλα.

Γενικά, οι βλαστοί που είναι έτοιμοι για τη διατροφή του ανθρώπου μπορούν να παρουσιάζονται με τρεις τρόπους:

- 1) Ως φυτά που βλασταίνουν έχοντας πρωτογενή φύλλα (κοτυληδόνες, εμβρυακά πρώτα φύλλα), υπολείμματα σπόρων και ριζών.
- 2) Ως φυτά που αποτελούνται από φυτρωμένους σπόρους δημητριακών, π.χ. από φυτρωμένους σπόρους κριθαριού, την αποκαλούμενη πράσινη βύνη (βλέπε επίσης τις επεξηγηματικές σημειώσεις των διακρίσεων 1107 10 11 έως 1107 10 99), που μπορεί είτε να χρησιμοποιηθούν ωμοί σε σαλάτες ή, μετά από περαιτέρω επεξεργασία, για την παραγωγή κυρίως μπύρας ή ουίσκι.
- 3) Ως «βρέφη φυτά» που αποτελούνται μόνο από πρωτογενή φύλλα, χωρίς υπολείμματα σπόρων και ριζών και χωρίς να φέρουν «ενήλικα φύλλα» (αληθινά φύλλα που σχηματίζονται μετεμβρυακά). Αυτά τα είδη βλαστών παρουσιάζονται συνήθως σε μικρά κουτιά μαζί με τα αυξητικά μέσα.

Κατά την κατάταξη των βλαστών πρέπει να εφαρμόζονται οι ακόλουθες αρχές:

- Οι βλαστοί λαχανικών που κατονομάζονται στο κεφάλαιο 7 πρέπει να κατατάσσονται ως νωπά λαχανικά στο κεφάλαιο 7 υπό τις αντίστοιχες κλάσεις, δεδομένου ότι τα νωπά λαχανικά υπάγονται στο κεφάλαιο αυτό, είτε προορίζονται για χρήση ως τρόφιμα, είτε για σπορά είτε για φύτευση, πλην των φυντανιών λαχανικών σε κατάσταση για μεταφύτευση της κλάσης 0602 (βλ. τις επεξηγηματικές σημειώσεις του εναρμονισμένου συστήματος (ΕΣΕΣ) του κεφαλαίου 7, γενικές παρατηρήσεις, δέκατη παράγραφος).
- Τα φασόλια που χρησιμοποιούνται για την παραγωγή βλαστών φασολιών κατατάσσονται στην κλάση 0713, ως ξερά λοβοφόρα λαχανικά (βλ. την επεξηγηματική σημείωση του ΕΣ για τη διάκριση 0713.31). Ωστόσο, οι βλαστοί φασολιών που έχουν βλαστήσει από αυτά και οι βλαστοί από τα άλλα ξερά λοβοφόρα λαχανικά κατατάσσονται ως νωπά λοβοφόρα λαχανικά στην κλάση 0708.
- Αν και υπό τη μορφή των απλών σπόρων μερικά φυτά πληρούν τις προϋποθέσεις για κατάταξη σε άλλα κεφάλαια της Συνδυασμένης Ονοματολογίας, όπως στα κεφάλαια 9 και 12, μόλις βλαστήσουν γίνονται κατάλληλα για κατανάλωση ως λαχανικά και πρέπει να κατατάσσονται συνεπώς στο κεφάλαιο 7, διότι έχουν χάσει τα αντικειμενικά χαρακτηριστικά των κεφαλαίων 9 και 12. Βλέπε τις ΕΣΕΣ για την κλάση 0709, πρώτη παράγραφο, σημείο 14, όσον αφορά τα φύτρα μπαμπού και τα φύτρα σπόρων σόγιας.
- Οι βλαστοί που προέρχονται από σπόρους δημητριακών του κεφαλαίου 10 (κλάσεις 1001, 1002, 1003, 1004, 1006 και 1008), π.χ. τα φύτρα κριθαριού, πρέπει να κατατάσσονται στη διάκριση 1107 10 [τα φύτρα κριθαριού εξαιρούνται από το κεφάλαιο 10, βλ. ΕΣΕΣ για την κλάση 1003, εξαίρεση α)], η οποία είναι η πλέον εξειδικευμένη κλάση για τα φύτρα δημητριακών, ενώ η κλάση δεν περιορίζεται στα αποξηραμένα φύτρα δημητριακών (βύνη). Η «πράσινη βύνη» κατατάσσεται στις διακρίσεις 1107 10 11 έως 1107 10 99 (βλέπε την ΕΣΣΟ για αυτές τις διακρίσεις, πρώτη παράγραφο) και χαρακτηρίζεται ως σπόρος που έχει αρχίσει να παράγει βλαστούς, αλλά δεν έχει ακόμη αποξηρανθεί.
- Οι βλαστοί που παράγονται από την ποικιλία *Zea mays var. saccharata* (γλυκό καλαμπόκι), η οποία πρέπει να κατατάσσεται στο κεφάλαιο 7 κατ' εφαρμογή της σημείωσης 2 του κεφαλαίου 7 και της σημείωσης 2 του κεφαλαίου 10, πρέπει να κατατάσσονται στην κλάση 0709 (κωδικός ΣΟ 0709 99 60).

(<sup>1</sup>) ΕΕ L 256 της 7.9.1987, σ. 1.

(<sup>2</sup>) ΕΕ C 137 της 6.5.2011, σ. 1.

## Μη εξαντλητικός κατάλογος βλαστών μαζί με τους κωδικούς τους ΣΟ:

Κωδικός ΣΟ	Περιγραφή (λατινική ονομασία)
0703 10 19	Βλαστοί κρεμμυδιού ( <i>Allium cepa</i> )
0703 20 00	Βλαστοί σκόρδου ( <i>Allium sativum</i> )
0703 90 00	Βλαστοί πράσου ( <i>Allium porrum</i> )
0704 90 90	Βλαστοί μπρόκολου ( <i>Brassica oleracea</i> var. <i>italica</i> )
0704 90 90	Βλαστοί ρόκας ( <i>Eruca sativa</i> ; syn. <i>E. vesicaria</i> ssp. <i>sativa</i> (Miller) Thell., <i>Brassica eruca</i> L.)
0706 90 90	Βλαστοί από κοκκινογούλια ( <i>Beta vulgaris</i> ssp. <i>vulgaris</i> )
0706 90 90	Βλαστοί από ραπάνια ( <i>Raphanus sativus</i> )
0708 10 00	Βλαστοί από μπέζλια ( <i>Pisum sativum</i> )
0708 20 00	Βλαστοί από φασόλια azuki ( <i>Phaseolus angularis</i> )
0708 20 00	Βλαστοί από φασόλια mung ( <i>Vigna radiata</i> )
0708 20 00	Βλαστοί από φύτρες ρυζιού ( <i>Phaseolus pubescens</i> )
0708 90 00	Βλαστοί από ρεβίθια ( <i>Cicer arietinum</i> )
0708 90 00	Βλαστοί από δόντια του δράκου ( <i>Lotus maritimus</i> )
0708 90 00	Βλαστοί από φακές ( <i>Lens culinaris</i> )
0708 90 00	Βλαστοί από μπιζέλια της Αγκόλας ή Ambrevado ( <i>Cajanus cajan</i> )
0709 99 50	Βλαστοί από μάραθο ( <i>Foeniculum vulgare</i> var. <i>azoricum</i> )
0709 99 60	Βλαστοί από γλυκό καλαμπόκι ( <i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i> )
0709 99 90	Βλαστοί βασιλικού ( <i>Ocimum spp.</i> )
0709 99 90	Βλαστοί μαύρου σιναπιού [ <i>Brassica nigra</i> , Syn.: <i>Sinapis nigra</i> L., <i>Sisymbrium nigrum</i> (L.) Prantl.]
0709 99 90	Βλαστοί γαλάζιου γιγάντιου ύσσωπου ( <i>Agastache foeniculum</i> )
0709 99 90	Βλαστοί βόραγου ή μποράντσας ( <i>Borago officinalis</i> )
0709 99 90	Βλαστοί από κινεζικό μαόνι ( <i>Toona sinensis</i> )
0709 99 90	Βλαστοί κοινής αρμυρήθρας ( <i>Salicornia europaea</i> )
0709 99 90	Βλαστοί κοριανδρου ( <i>Coriandrum sativum</i> )
0709 99 90	Βλαστοί κάρδαμου εδώδιμου ή ήμερου ( <i>Lepidium sativum</i> )
0709 99 90	Βλαστοί μοσχοσίταρου (τριγωνέλλας) ( <i>Trigonella foenum-graecum</i> )
0709 99 90	Βλαστοί πράσινων shiso ή πορφυρών shiso ( <i>Perilla frutescens</i> )
0709 99 90	Βλαστοί ηλιοτρόπιου ( <i>Helianthus annuus</i> )
0709 99 90	Βλαστοί άσπρου σιναπιού ( <i>Sinapis alba</i> )
1107 10 19	Πράσινη βύνη από σιτάρι ( <i>Triticum aestivum</i> )
1107 10 99	Πράσινη βύνη από κριθάρι ( <i>Hordeum vulgare</i> )

Κωδικός ΣΟ	Περιγραφή (λατινική σονομασία)
1107 10 99	Πράσινη βύνη από κεχρί ( <i>Panicum miliaceum</i> )
1107 10 99	Πράσινη βύνη από βρώμη ( <i>Avena sativa</i> )
1107 10 99	Πράσινη βύνη από ρύζι ( <i>Oryza sativa</i> )
1107 10 99	Πράσινη βύνη από σικαλη ( <i>Secale cereale</i> )
1214 90 90	Βλαστοί από μηδική ( <i>Medicago sativa</i> )»

Στη σελίδα 61, στις επεξηγηματικές σημειώσεις των διακρίσεων «1107 10 11 έως 1107 10 99», παρεμβάλλεται το ακόλουθο κείμενο μεταξύ της πρώτης και της δεύτερης παραγράφου:

«Οι διακρίσεις αυτές περιλαμβάνουν επίσης την πράσινη βύνη που χρησιμοποιείται για τη διατροφή του ανθρώπου και καταναλώνεται με τον ίδιο τρόπο όπως τα φύτρα λαχανικών, αποτελώντας σπόρο δημητριακών που έχει αρχίσει να βλασταίνει, αλλά δεν έχει ακόμη αποξηρανθεί.»